



Ausgabe 04
2011/12
Dezember,
Januar, Februar



UT DE KARK



Gemeindebrief
der Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bergstedt



August Weber & Sohn

Bestattungen

Seit 1924 im Alstertal

Wir hören zu, begleiten Sie und helfen Ihnen.
Wir sind für Sie da.

Erd-, Feuer-, See- und Anonymbestattungen
Erledigung aller Formalitäten
Bestattungsvorsorge und Sterbegeldversicherungen
Unverbindliche individuelle Kostenvoranschläge

Saseler Chaussee 220 - 22393 Hamburg - Telefon **601 93 17**
www.bestattungsinstitut-weber.de

LANDHAUS OHLSTEDT

HOTEL - RESTAURANT - CAFÉ - PARTYSERVICE
HAMBURG - OHLSTEDT

Wir bieten Räumlichkeiten für Ihre
Feier von 12 - 80 Personen.
Wir freuen uns auf Ihre Reservierung!

Ab 15.10.2011 bis 15.1.2012
Ganze Gans (5,4 Kg) für 4 Personen
mit Rotkohl, Rosenkohl, Kartoffelklößen, Kroketten
und Bratäpfeln inkl. 1 Fl. Rotwein 0,7l € 99.-

TÄGLICH GEÖFFNET - KEIN RUHETAG - KÜCHE VON 11:30 - 22:00 UHR
TELEFON: 040 - 605 67 00 - U1-BAHN OHLSTEDT - BUS 276
ALTE DORFSTR. 5 - 22397 HAMB. - WWW.LANDHAUS-OHLSTEDT.DE



KRAAZ Getränke



Wir erfrischen Bergstedt!



Verkauf - Verleih - Lieferservice - Kommissionsabwicklung

www.kraaz-getraenke.de · Tel. 040 / 604 92 51 · Bergstedter Chaussee 238 · 22395 Hamburg



Nun wird sie also auch noch vermarktet: die Heilige Familie. „3 pack holy family set“ stand auf dem kleinen Paket, das mir einmal beim Rumstöbern in einem kleinen Laden in die Hände fiel. Ein „Set 3er Pack Heilige Familie“, hübsch ver-

packt unter Plastik. Scheinbar ein Angebot. Sonst müsste man wohl alle Figuren einzeln kaufen. Hier gibt es sie gleich als Set im 3er Pack. Was will man(n)/frau mehr?

Nach dem ersten Staunen über dieses neuartige Produkt musste ich lachen. Und je mehr ich es anschaute, desto begeisterter war ich. Da gab es endlich mal etwas zu Weihnachten zu kaufen – und dann auch noch im Angebot – was wirklich mit Weihnachten zu tun hat.

Nicht kitschige Engelfiguren, bunte Christbaumkugeln, schwarze Socken und einfalllose Krawatten. Sondern endlich die Personen selbst, um die es beim Weihnachtsgeschehen geht: Maria, Josef und Jesus. Ein Paar, das unter merkwürdigen Umständen zu Eltern wurde. Eine Familie, die sozusagen als allererste Weihnachten feierte und später immer als Idealbild der Familie hingestellt wurde, ja als Begründung dient, weshalb Weihnachten ein Familienfest sein soll.

Nun, so ideal waren die drei gar nicht. Höchstens der Lütte. Schließlich war er nicht auf natürliche Weise gezeugt, was Maria und Josef fast auseinander gebracht hätte. Außerdem zog er merkwürdige Gesellen an: Hirten aus den umliegenden Feldern samt deren stinkender Herden. Und später orientalische Adlige, die zu dritt kamen, teure Geschenke mitbrachten und das Baby - zum Erstaunen der Eltern – auch noch anbeteten. (Ob es da demnächst zusätzlich einen „3 pack holy kings set“ zu kaufen gibt?) Keine typische Durchschnittsfamilie also, die im Stall von Bethlehem das erste Weihnachtsfest der Welt feiert. Ohne Spekulatorius, Gänsebraten und Christbaum. Aber dafür mit sonderbaren Ereignissen sowie mit vielen Überraschungsgästen. Ein ganz spezieller Heiliger Abend!

Für mich gehören deshalb – damals und heute - mehr Personen zur Heiligen Familie als nur die drei aus Nazareth. Alle, die das göttliche Geheimnis, das Geschenk der Liebe, die Gegenwart Gottes in der Welt zusammen bestaunen und feiern, bilden die Heilige Familie. Sie besteht nicht nur aus Vater, Mutter und Kind(ern), sondern aus Menschen, die „von oben“ zusammengefügt werden, einander helfen und tragen, zusammen lachen und weinen, gemeinsam Leid durchstehen, aber auch zusammen fröhlich feiern.

Und das alles unter Gottes Schutz und Segen. Dieser wird – so finde ich - in meinem 3er Set sehr schön mit der durchsichtigen Plastikhülle symbolisiert: Licht, Wärme und Blicke können durchdringen. Aber die drei Figuren selber sind schützend umhüllt. Nichts, was sie schädigen könnte, wird ihnen zu nahe kommen. Sie haben ihren Freiraum, in dem sie sich gut entfalten können. So ähnlich stelle ich mir Gottes Schutz vor, der unser Leben, das Leben der Heiligen Familie und aller, die dazu gehören, segnend umhüllt.

Sie erraten es bestimmt: Ich habe den „3 pack holy family set“ natürlich gekauft. Und er steht zu Weihnachten unter meinem Baum. Als Hinweis, dass die Heilige Familie nicht ideal, harmonisch, langweilig und gleichförmig war, sondern aus den verschiedenartigsten Menschen besteht, Höhen und Tiefen durchlebt, aufnahmefähig bleibt, immer wieder Neues erlebt, ernst und lustig sein kann. Lassen Sie sich also zu Weihnachten auf etwas ein: ob es Stress gibt oder Ruhe, Krach oder Spaß, viele oder wenige Geschenke. Wir sind und bleiben in der Heiligen Familie. Und das auch noch unter Gottes Schutz und Segen.

Eine außergewöhnliche Adventszeit wünscht Ihnen

Ralf T. Brinkmann

AUS DEM KIRCHENVORSTAND

Vorstellung – Pastor Richard Tockhorn

Der **September 2011** begann mit einer wichtigen und zukunftsweisenden Entscheidung des Kirchenvorstandes. Am Abend des **1. Septembers** wurde die Wahlsitzung von **Propst Hartwig Liebich** geleitet und darin *Pastor Richard Tockhorn* einstimmig zum neuen Gemeindepastor der Kirche Bergstedt gewählt. Er stellt sich hier mit eigenen Zeilen vor:

Liebe Gemeinde in Bergstedt,

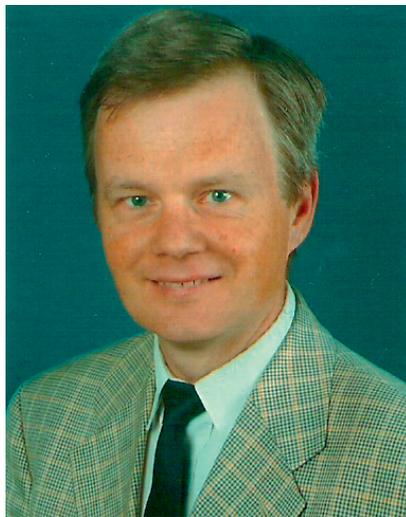
mit Spannung und großer Freude blicke ich auf die kommende Zeit als Pastor in Ihrer Gemeinde. Seit dem 15. November sind wir angekommen, meine Frau Ute, und unsere drei Kinder Johannes, Anna-Lena und Tobias.

Auch wenn der Abschied nach 18 Jahren in Reinfeld nicht leicht gefallen ist, so überwiegt doch für uns die Freude und die Erwartung auf das, was nun kommt.

So freuen wir uns auf viele Begegnungen, Gespräche und Gottesdienste, darauf Glauben zu teilen, Feste zu feiern, gemeinsam Ideen zu entwickeln, sicherlich auch mal Konflikte zu bestehen, Gemeinde zu bauen und Gemeinschaft zu erleben, die generationsübergreifend trägt.

Mit dem Wechsel nach Hamburg kehre ich in meine Heimatstadt zurück, in der ich vor 46 Jahren geboren und aufgewachsen bin. Das Studium führte mich neben Hamburg auch nach Heidelberg und Kiel. Mein Vikariat absolvierte ich in Hamburg-Langenhorn bevor ich dann in Reinfeld meine erste Pfarrstelle antrat. Von dort bringe ich nun viele Erfahrungen mit nach Bergstedt.

Ich bin sehr gespannt und interessiert und werde in den ersten Wochen und Monaten viel beobachten, hören und kennen lernen. In den ersten Kontakten mit



der Gemeinde in den letzten Monaten ist mir deutlich geworden, wie viel lebendiges Gemeindeleben hier in Bergstedt stattfindet. Viele Wünsche werde ich hören und mit Ihnen gemeinsam sehen, wie diese sich umsetzen und erfüllen lassen. Ich freue mich auf eine gute Zusammenarbeit mit den haupt- und ehrenamtlich Mitarbeitenden in der Gemeinde.

Am 11. Dezember (3. Advent) werde ich um 16:00 Uhr in der schönen Bergstedter Kirche in mein neues Amt eingeführt werden.

Herzliche Grüße Ihr

Pastor Richard Tockhorn

Einladung zum Einführungsgottesdienst von Pastor Tockhorn

Den 1. Vorsitz im Kirchenvorstand hat Pastor Ralf T. Brinkmann von Dietrich Land übernommen. Da er dies aber nur übergangsweise macht, werden alle Entscheidungen, die strategischer Natur sind und die Zukunft der Kirchengemeinde betreffen, schon jetzt mit dem neuen Pastor abgesprochen.

Dieser heißt seit dem 1. September Richard Tockhorn. Er tritt seinen Dienst am 15. November an und wird in einem Gottesdienst am 11. Dezember 2011 um 16:00 Uhr durch Propst Hartwig Liebich feierlich in das Pfarramt der Kirche Bergstedt eingeführt. Dazu lädt der Kirchenvorstand die ganze Gemeinde und alle Interessierten herzlich ein.

Wie schon einst versprochen, soll das ausgefallene Sommerfest nun im Winter durch ein Fest bei der Einführung nachgeholt werden. Ein eigens dafür eingesetzter Festausschuss wird Genaueres planen und Sie alle mit einem schönen, fröhlichen und stimmungsvollen Adventnachmittag beschenken.

Fühlen sie sich also herzlich eingeladen und nehmen Sie sich die Zeit, mitzufeiern und dabei den neuen Pastor kennenzulernen.

Ralf T. Brinkman

Neu im Kirchenvorstand

Ich bin Peter-Christian Ochs und wurde 1972 in Hamburg-Volksdorf geboren.

Meine kirchliche Heimat ist die Gemeinde St. Gabriel in Volksdorf, in welcher ich von der Taufe an sehr aktiv war.



Nach dem Abitur verließ ich Hamburg um noch andere schönste Städte der Welt kennen zu lernen. So bin ich zum Studium nach Braunschweig gezogen und habe anschließend in Erfurt, Karlsruhe und Köln als Bauingenieur im Hochbau gearbeitet. Seit 11 Jahren bin ich mit meiner Frau Melanie verheiratet und als unsere Tochter Katharina, 3 Jahre alt und unsere Reiselust erschöpft war, ergab sich für mich beruflich die Möglichkeit, nach Hamburg zurück zu kehren. 2008 fanden wir in Bergstedt unsere neue/alte Heimat und Katharina wurzelte und gedieh im Ev. Kindergarten.

Mittlerweile geht sie hier in die Grundschule, ich bin gemeinam mit meiner Frau musikalisch wieder in der Walddorfer Kantorei und tänzerisch in Duvenstedt aktiv.

Von Anfang unserer Bergstedter Zeit an hat es mich gelockt in dieser Gemeinde etwas für Kinder und Familien zu tun und das große Potential zu aktivieren, welches uns z.B. im Kindergarten begegnet ist.

Mit dem Wechsel im Pastorat und dem damit verbundenen Neuanfang sehe ich die Chance, die verstärkte Ausrichtung der Gemeindegemeinschaft auf Familien mit zu gestalten und so auch in der schönen Kirche in Bergstedt zuhause sein zu können.

AUS DEM KIRCHENVORSTAND

Ich freue mich auf die Zusammenarbeit mit anderen Menschen, die hier aktiv sind und auf die gemeinsame Entwicklung und Umsetzung neuer Ideen und Konzepte.

Peter-Christian Ochs

Wir danken Anke Grot

Sie hatte es schon lange angekündigt:

„Mit 70 höre ich auf!“ Aber zum einen sieht Anke Grot eh 10 Jahre jünger aus, zum anderen hoffte so mancher auf „Amtszeitverlängerung“. Doch Anke Grot, treu, gewissenhaft, genau und verlässlich, ist dann wie angekündigt zum 02.09.2011 von ihrem Amt als Kirchenvorsteherin zurück getreten. Dabei hatte sie in den vier Jahren sehr viel erlebt, durchlitten, erarbeitet und mit entschieden. So war sie auch ganz bewusst bis zur Wahl des neuen Pastors im Kirchenvorstand aktiv, hat ihr Wissen und ihr tiefes Eingebundensein in die Gemeinde mit in die Entscheidungsfindung eingebracht. Darüber hinaus hat sie viele geschäftsführende Tätigkeiten erledigt und wahnsinnig viel Verwaltungsarbeit unsichtbar im Hintergrund geleistet. Davon wird sie auch Einiges – zum Glück – im „KV-Ruhestand“ fortführen. So bleibt sie der Kirche Bergstedt weiterhin als ehrenamtliche Mitarbeiterin erhalten. Wir danken ihr sehr für den großen Einsatz an Zeit, Kraft, Geduld, Mitdenken und Ideen, wünschen ihr dazu ein gesundes, glückliches und mit viel Zeit für eigene Dinge gefülltes nächstes Lebensjahrzehnt.

Ralf 7. Brinkmann

Wechsel im KV-Vorsitz

Zwar wurde Peter Ochs am gleichen Sonntag (18.09.) eingeführt, an dem auch Dietrich Land aus dem Kirchenvorstand verabschiedet wurde. Er tritt allerdings die Nachfolge für Anke Grot an. Der Platz im Kirchenvorstand für Herrn Land muss noch neu besetzt werden. Dietrich Land war seit November 2007 Kirchenvorsteher. Durch Übernahme des Vorsitzes im Februar 2010 und Durchhalten in dieser Aufgabe hat er nicht nur die Handlungsfähigkeit des Vorstandes bewahrt, sondern auch den Zusammenhalt und das Weiterwirken aller ermöglicht. Neben Beruf und Familie wurde seine Freizeit in diesem Jahr dann fast restlos von den unzähligen Aufgaben eines KV-Vorsitzenden in Beschlag genommen. Das hat viel Kraft und Nerven gekostet. Verständlich, dass er nun, wo „alles in trockenen Tüchern ist“, seine Kirchenvorstandsarbeit beendet, neue Kräfte auftanken und mehr Zeit für die Familie und sich haben möchte. Als Ehrenamtlicher bleibt auch er weiterhin der Kirche Bergstedt erhalten. Herzlichen Dank darum an Dietrich Land für seine Mitarbeit, sein Mittragen der Gemeinde, seine Gabe von Zeit, Kräften und Hineindenken in kirchliche Strukturen.

Ralf 7. Brinkmann



THIEL
MEISTERHAFTE FARBGESTALTUNG
Bergstedter Chaussee 216 • 22395 Hamburg
Tel. 040 / 604 00 55 • Fax 040 / 604 00 57
www.thielgmbh.de • mail:thiel@thielgmbh.de

Abschied von Pastor Ralf Brinkmann

An dieser Stelle, liebe Gemeinde, bedanke ich mich sehr für die schöne, gefüllte und spannende Zeit bei Ihnen als Vertretungspastor in der Kirche Bergstedt, die sich nun nach fast einem Jahr dem Ende zuneigt. Sicherlich haben Sie gemerkt, dass ich mich unter Ihnen wirklich wohl gefühlt habe. Die schöne Kirche, die interessierten Gottesdienstbesucher, die engagierten Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen, die fleißigen und liebevollen Ehrenamtlichen, der motivierte Kirchenvorstand: Sie alle haben mich herzlich in ihrer Mitte aufgenommen und mir die Arbeit vor Ort sehr angenehm gemacht. Ich bin gerne hier gewesen und gehe auch mit einem Schuss Abschiedsschmerz im Herzen, denn Bergstedt war nicht nur mein bisher längster, sondern auch einer meiner schönsten Einsätze. Wie es auf einer Reise schöne Orte gibt, an denen man gerne länger geblieben wäre, so ergeht es mir gerade mit Bergstedt. Aber vom Wechsel und von Veränderungen lebt nun einmal das Reisen und so auch das Wirken eines Vertretungspastors im Kirchenkreis. Diese Aufgabe habe ich ja deshalb gerne und auch ganz bewusst übernommen. Sie führt mich nun an einen neuen, allerdings noch unbekanntem „Gemeinde-Ort“, wenngleich ich in 2012 nicht so einen großen Auftrag wie Bergstedt übernehmen kann, da ich bis in den Herbst eine Fortbildung zum Mediator absolviere. Darauf freue ich mich natürlich und bin gespannt, was ich Neues lernen und erfahren werde.

Ihnen als Gemeinde wünsche ich ein gutes Zusammenwachsen mit dem neuen Pastor, eine friedvolle, gelingende und glückliche

Zukunft. Die Kirche Bergstedt hat mit Ihnen so viele unterschiedliche Charaktere, Gaben und Potentiale, dass sich daraus sehr viel Gutes und Innovatives entwickeln kann. Gott möge Sie darum segnen und seine Kirche vor Ort schützend begleiten. Seien Sie sich meiner Gebete und Fürbitten stets gewiss.

Ihr *Pastor Ralf T. Brinkmann*

Neujahrsempfang und ein Abschied

Nach einem Jahr des Umbruchs und der Neufindung beendet Pastor Ralf Brinkmann als Vertretungspastor in unserer Gemeinde seine Arbeit zum Ende dieses Jahres. Anlässlich dessen findet mit ihm und unserem neuen Pastor Richard Tockhorn am 08. Januar um 10:00 Uhr ein Verabschiedungsgottesdienst statt. Im Anschluss wird es einen Neujahrsempfang im Gemeindehaus geben. Seien Sie alle herzlich dazu eingeladen, noch einmal mit Pastor Brinkmann Gottesdienst zu feiern und später im Gemeindehaus bei einem Glas Sekt ein paar Worte zu wechseln. Gleichzeitig möchten wir mit diesem Empfang das neue Jahr mit Pastor Tockhorn begrüßen und freuen uns auf die kommende gemeinsame Zeit.

Wir danken Pastor Brinkmann sehr für die Unterstützung in dieser Zeit. Wir danken ihm für die guten und hilfreichen Gespräche, die vielen Tätigkeiten, die er gern und kompetent übernommen hat und seine besonderen, immer sehr persönlichen Gottesdienste. Alles Gute und Gottes Segen für ihn bei seiner weiteren Arbeit in anderen Gemeinden.

Maud Mundschenk
im Namen des Kirchenvorstandes

Gedanken und Dank zum Erntedankfest 2011 in unserer Gemeinde

Unser Erntedankfest in diesem Jahr kann als rundum gelungen bezeichnet werden. Schon zu Beginn, als sich die Kindergartenkinder bei bestem Wetter am Erntewagen trafen, war die Stimmung feierlich.



Es war ein wunderschöner Moment, als sie den von den Kindergärtnerinnen üppig geschmückten Erntewagen in die ebenfalls festlich dekorierte und von Kerzen illuminierte Kirche zogen. Und meinem Mann und mir wurde wieder einmal bewusst, dass uns das Erntedankfest unter allen Festen eigentlich das liebste ist. Warum?

Dieses Fest ist ohne jede Schwere und so herrlich uneigennützig. Es geht nicht darum um etwas zu bitten, es geht nicht um Schuld oder Erlösung. Nein, dieses Fest ist allein der Freude am Leben und der Herrlichkeit der Welt gewidmet. Es geht nur darum sich für all das Wunderbare zu bedanken, das uns widerfährt. Und das nicht im „stillen Kämmerlein“ – ein kleines gemurmeltes: „Danke, lieber Gott, war mal wieder ein prima Tag“, sonder gemeinsam. Trotz all des Kummers und der Verunsicherung, die rund um uns und in uns immer wieder stattfindet, gilt es



sich, wenigstens an einem Tag des Jahres auf das Gute, Glückliche und Bodenständige zu besinnen: „Dank für die Gabe“, „Dank für den Apfel“, „Dank für die Zucchini“... haben die Kinder für uns gesungen. Dank einfach Dank!

So sind die Worte von Pastor Brinkmann auch auf dankbaren Acker, in unsere offenen Herzen gefallen, als er begleitet von seinem kleinen Affen namens „Alwin“ davon sprach: „Worte zu säen“.

Seine Predigt war so gelungen, weil sie für uns Große eine deutliche Botschaft hatte und für alle Kleinen so kindgerecht und schön war, dass die Kinder nicht nur prima zugehört haben (was allein schon den Applaus gerechtfertigt hätte, der die Predigt mehrfach begleitete), sondern unseren fünfjährigen Sohn (und bestimmt auch die anderen Kinder) so beeindruckt hat, dass er uns



KIRCHENGEMEINDE UND REGION

immer wieder mit Nachdruck erinnert, wie wichtig es ist gute Worte in die Welt zu säen (was ihm natürlich besonders gern dann einfällt, wenn wir ihn zum Beispiel bitten, unbedingt und jetzt sofort... aufzuräumen oder ähnliches).

Im Anschluss an den Gottesdienst ging's ans Feiern. Auf der großen Wiese hinter der Kirche tanzten die Kindergärtnerinnen mit den Kindern die Erntetänze. Uns wurde bei diesem Anblick erneut deutlich, wie sehr die Kindergärtnerinnen durch Wort und Tat die



Liebe zur Schöpfung in die Herzen unserer Kinder säen. Denn die Erntezeit beginnt im Kindergarten eigentlich schon mit dem Umgraben des Kartoffelackers, der Hege und Pflege des Beetes, des Nähens des Sackes in dem die Kinder ihre selbstgeernteten Kartoffeln mit nachhause nehmen dürfen, bis hin zum gemeinsamen Gemüseschneiden für die Erntesuppe, und dem guten Gefühl der Kinder für die ganze Gemeinde, für alle Großen, für die sie immer nur die Kleinen sind, ein leckeres Essen mit zubereitet zu haben.

Dass natürlich die eigentliche Arbeit bei den Kindergärtnerinnen hängen bleibt, das ahnen und wissen wir Großen. Und dafür möchten wir uns ganz doll bedanken. Vielen Dank für das Tische Aufstellen, Dekorieren,



Kochen und Organisieren, das Aufräumen und Tische und Bänke wieder wegtragen, und, und, und...

Vielen Dank für die unendliche Geduld, die sie unseren Kindern gegenüber aufbringen. Vielen Dank, dass sie unseren Kindern, durch ein bewusstes Erleben, begreifbar machen, das nur durch gutes Tun eine gute Ernte möglich ist. Es ist ihr Verdienst, das den Kindern das Gleichnis vom Worte säen überhaupt verständlich ist. Und last but not least – Vielen Dank, lieber Gott, dass es diesen Kindergarten gibt.

Jenny und Wolfgang Berlt



**KIRCHE MIT
KINDERN**

**jeweils von
9.30 Uhr
bis
12.00 Uhr
am**

**10. Dez. 2011
07. Jan. 2012
11. Feb. 2012**

im Gemeindehaus

KIRCHENGEMEINDE UND REGION

Lichtspiel im Kirchspiel

Am **20. Januar um 19:30 Uhr** erwartet Sie im „Lichtspiel im Kirchspiel“ ein unterhalt-samer deutscher Spielfilm (FSK ab 6 Jahre) aus dem Jahre 2002. Der Regisseur Zoltan Spirandelli hat mit diesem Film einen origi-nellen, charmantklerikalen Spaß um drei Mönche auf Entdeckungsreise in der „welt-lichen“ Welt geschaffen.

Zum Inhalt:

Als das Cantorianer-Kloster Auersberg in Brandenburg wegen Überschuldung und



mangelndem Nachwuchs aufgegeben werden muss, verlangt der Abt auf dem Ster-bebett von seinen drei Klosterbrüdern Ben-no, Tassilo und Arbo, die „Regula Cantoria-norum“ zu dem einzigen noch existierenden Cantorianer-Kloster Monte Cerboli in der Toskana zu bringen. Auf ihrer Reise nach Süden werden die weltfremden Mönche mit

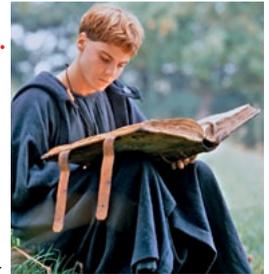


mancherlei Versu- chungen konfrontiert ...der Weg bis zum Ziel ist lang und mit jeder Menge irdischer Verlockungen gepflastert. Neben dem origi-nellen Plot besticht der Film auch durch etliche klösterliche Gesänge und geistliche Musik verschiedenster Epochen.

Also dann,

„Vaya Con Dios. Und führe uns in Versuchung“!

Seien Sie willkom-men im Langen Saal des Gemeinde-hauses und genie-ßen Sie einen unter-haltsamen Kinoabend bei einem Glas Wein und Knabberkrum.



Galerie Café
Freunde und Förderer der Remise

Siemers'scher Hof e.V.

Bergstedter Markt 1, 22395 Hamburg, Tel. 040 / 606 79 140

Di. – Fr. 11 – 18 Uhr und Sonntag, 12 – 18 Uhr

Für private Feiern, Ausstellungen und Seminare vermieten wir Ihnen unsere Räume nach Vereinbarung, auch außerhalb der Öffnungszeiten.

Für Trauerfeierlichkeiten gestalten wir liebevoll und persönlich ausgerichtete Tischgedecke.

Weitere Informationen erhalten Sie unter Tel. 040 / 606 79 140 oder bei Frau Fiedler im Galerie Café.

www.siemersscher-hof.com



Und was gibt es am 16. März zu sehen?

Hier eine kleine Inhaltsangabe als Vorgesmack.

Erstmals nach 25 Jahren traut sich Kartäusermönch Fried Adelphi hinaus:

In Indonesien soll er den Pachtvertrag für sein Kloster in der Schweiz verlängern. Unüberwindliche Klaustrophobie zwingt ihn jedoch, den Jumbo in Neu Delhi zu verlassen. Der weltfremde Eremit mit dem Schweigegelübde wäre so gut wie aufgeschmissen, würde seine schwer herzkrankte Sitznachbarin Ashaela ihn nicht begleiten.

Zaghaft entwickelt sich eine Beziehung zwischen diesen grundsätzlich unterschiedlichen Charakteren...

Der Film, der ohne Skript entstand, war ein Kunstkinohit.

Und das sagt das Lexikon des internationalen Films dazu:

„**Broken Silence** ist ein erzähltechnisch wie inhaltlich außergewöhnlicher Film um kulturelle wie spirituelle Daseinserfahrungen, der zahlreiche geistige und weltliche (Existenz-)Fragen anspricht.“

Es begrüßt Sie herzlich das Team von

Lichtspiel im Kirchspiel

P.S.

Haben Sie Fragen oder eine gute Idee dazu? Marianne Witten freut sich auf Ihren Anruf unter 040 - 43 27 01 03



Wintersportartikel im Angebot.

Volksdorfer Damm 253 • 22359 Hamburg
Tel. 040 35 70 68 10 • Fax 040 35 70 68 11
Öffnungszeiten: Mo-Fr. 10-18 Uhr, Sa. 10-13 Uhr



Liebe Gemeinden im Sprengel Hamburg und Lübeck!

Liebe Leserinnen und Leser!

Macht hoch die Tür – ein neues Kirchenjahr beginnt und mit ihm auch meine Amtszeit als Ihre Bischöfin. Ich freue mich sehr darauf und nutze gern die Gelegenheit, über diesen Gemeindebrief mit Ihnen Kontakt aufzunehmen und Sie ganz herzlich zu grüßen. Denn die Verbindung zu „meinen“ Ge-



meinden ist mir wichtig; mir liegt daran zu erfahren, was Sie beschäftigt, was Sie bedrückt, was Sie freut, worüber Sie theologisch nachdenken und was Sie in Ihrem Glauben bewegt. Und so hoffe ich, dass wir einander kennen lernen: bei Jubiläen und Gottesdiensten, in den Kommunen, Vereinen, Verbänden und kulturellen Institutionen, mit Kirchennahen aber auch denen, die ihre Anfragen an uns haben, bei der Entwicklung neuer Ideen und Projekte, kurz: beim Gestalten unserer Kirche in ihrer Vielfältigkeit. Denn evangelisch sind wir nur gemeinsam!

Bei allem Tun und auch Lassen trägt mich in diesen Adventstagen die Weihnachtsgeschichte. Zur überwältigenden Sehnsucht der Weihnachtsbotschaft, die uns alle Jahre wieder in ihren Bann zieht, gehört die Ver-

heißung des Friedens für die ganze Welt. Dieses tiefe, unerfüllte Sehnen nach dem „Frieden auf Erden bei den Menschen seines Wohlgefallens“ hält die Sinne wach. Es lässt mich ungeduldig mit einem anderen schönen Adventslied drängen: „O Heiland, reiße die Himmel auf! Reiß ab, herab, herab vom Himmel lauf!“ Er soll sich beeilen, der Heiland. Es kann nicht bleiben, wie es ist, Gott im Himmel! Der Dichter des Liedes, Friedrich Spee von Langenfeld, gibt sich als Sehnsüchtiger zu erkennen, dem etwas fehlt, und nicht als Sicherer, der alles hat. Und so ist dieses Lied ungemein tröstend in seiner Ungeduld, die noch etwas erwartet. „O Sonn, geh auf, ohn’ deinen Schein in Finsternis wir alle sein“. Denn die Sonne des Lebens wirft ein Licht auf die, die im Schatten sind und des Jammers voll. Sie alle sind gehalten in den kleinen Händen des Krippenkindes, das Friedefürst heißt und Wunderrat, aber auch „Flüchtling“ und „Vom-Tode-Bedrohter“. In ihm wird die Sehnsucht nach Frieden wahr. Gerade jetzt lässt es sich erahnen. Grund genug, sich getrost nach ihm auszustrecken und unbeirrbar neue Anfänge im Leben zu erwarten!

Ich wünsche Ihnen eine gesegnete Adventszeit, innerlich erfüllt mit eben jener Sehnsucht, die uns Christinnen und Christen zur Liebe antreibt.

Herzlich Ihre Bischöfin

Kersten Fehrs

Möchten Sie uns als Austräger unterstützen?

Viele Gemeindemitglieder tragen viermal jährlich das schönste Gemeindeblatt „UT DE KARK“ mit viel Enthusiasmus aus. Aber unsere so aktiven Mitglieder werden auch immer älter, und wir müssen daran denken, diesen Kreis zu verjüngen. So wenden wir uns an Eltern mit Kindern, die bereit sind, diese schöne Aufgabe zu übernehmen. Und gerade die Angesprochenen sind es, die durch die Kinder viel Unterstützung erfahren, denn gerade die Kinder haben Freude daran, etwas in die Briefkästen stecken zu können. Und wenn dieses „nur“ alle drei Monate geschieht, dann wird es den Heranwachsenden auch nicht langweilig, dieses immer wieder zu tun.

Unsere Austräger werden rechtzeitig durch Brief der Gemeinde informiert, ab wann im Gemeindehaus abgeholt werden kann, und die Mithelfer haben dann einige Tage Zeit, um diese Aufgabe durchzuführen.

Und wenn Sie Interesse haben, dann melden Sie sich bitte bei Alfred Meyer Telefon: 040 – 601 57 32 mit Ihrem Namen, der Adresse und der Telefonnummer.

Wir hoffen um zahlreiche Meldungen.

Alfred Meyer



„Ihre Füße verdienen mehr Aufmerksamkeit“

Susanne Bauer

Ihre med. Fußpflege

**im Lottbeker Weg 141b
oder bei Ihnen im Hause**

Termine unter 040 / 29 38 32

Am 8. Januar 2012 findet
unser Neujahrsempfang
um 11.00 Uhr nach dem
Gottesdienst im
Gemeindehaus statt.

Sie sind herzlich
dazu eingeladen.

TERMINE SKATRUNDE

Die Skatfreunde treffen sich am

15. Dezember 2011

18. Januar 2012

15. Februar 2012

jeweils von 19.00 – 21.30 Uhr

im Gemeindehaus

Volksdorfert Damm 268

Kunsthandlung Alstertal

**Ihr Fachgeschäft für Bilder,
Rahmen und Passepartouts**

Große Auswahl in Ihrer Nähe

Marlies Stoob

Frahmredder 10 • 22393 Hamburg
S-Bahn Poppenbüttel

Tel.: 040-601 49 43, Fax: 040-601 43 89

Geschäftszeiten:

Di.-Fr. 9.00-13.00 und 15.00-18.00 Uhr
Sa. 10.00-13.00 Uhr

	<h2>HAUS FRÖHLICH</h2> <p>Seniorenpflege mitten im Herzen von Bergstedt</p>
	<ul style="list-style-type: none">★ Professionelle und liebevolle Pflege in familiärer Atmosphäre★ Komfortable 1- und 2-Bett-Appartements mit Badezimmer★ Alle Mahlzeiten (Menüwahl) werden frisch zubereitet★ Kurzzeitpflege und Probewohnen sowie ggf. Bezug von Sozialhilfe <p>Rufen Sie uns an oder besuchen Sie uns, wir freuen uns auf Sie!</p> <p>Telefon 040 - 60 44 11 10 www.hausfroehlich.de Haus Fröhlich, Rodenbeker Straße 3-5, 22395 Hamburg</p>

<h1>HL FENSTER- & BÜROREINIGUNG</h1> <h2>HORST LASER</h2> <p>im privaten und geschäftlichen Bereich</p> <p>Wintergärten Fenster Treppenhäuser Dachrinnen u.a.</p> <p>GRÜNDLICH UND UMWELTFREUNDLICH</p> <p>HH · Bergstedter Chaussee 89 · Tel.: 040 - 604 97 34 · Fax: 040 - 604 95 46 E-Mail: info@horst-laser.de · Internet: www.horst-laser.de</p>

Alles was ein Haus braucht

ELEKTRO KARGL
Inh. Rolf Castendyk

Meisterbetrieb

- Beratung / Planung
- Ausführung
- Kundendienst
- Einbauküchen

Tel.: (040) 64 20 28 21
Bredeneschredder 3
22395 HH-Bergstedt

www.elektro-kargl.de
Elektro_Kargl@arcor.de

Ihr Pflegeheim in den Walddörfern
Senioren & Pflegeheim
MARGARETHENHOF
Wohldorfer Damm 156
22395 Hamburg - Bergstedt
Tel. 6 04 87 42
Fax 6 04 02 40



In unserem gemütlichen Haus mit großer Garten-Wintergartenanlage finden Sie in gepflegter Umgebung neuen Lebensraum

- individuelle Pflege für alle Pflegestufen
- in Einzel- u. Doppelzimmer mit Bad, (eigene Möblierung möglich)
- Aufnahme von Urlaubsgästen und Kurzzeitpflege
- Pflegekassen-, beihilfe- und sozialhilfeberechtigt
- Demenztprogramm

Fordern Sie unseren Hausprospekt an

E-Mail: info@margarethenhof-hamburg.de <http://www.margarethenhof-hamburg.de>

Ev. Telefonseelsorge Hamburg* Tel.: 0800 - 111 01 11
Kinder- und Jugendseelsorge* Tel.: 0800 - 111 03 33
Müttertelefon* Tel.: 0800 - 333 21 11
*kostenlos, kein Zeittakt

HEILIGABENDGOTTESDIENSTE IN BERGSTEDT

Liebe Gottesdienstbesucher zur
Erinnerung:

*Wir nehmen weder Eintritt
noch Gebühren!*

*Es werden auch keine Gutscheine
ausgegeben!*

Wir reservieren keine Plätze!

Wir nehmen keine Vorbestellungen an !

Aber – Sie alle sind eingeladen, unsere Gäste zu sein – jeder ist herzlich willkommen, der unsere Gottesdienste am Heiligabend besuchen möchte.

Wir werden auch in diesem Jahr wieder **sechs Gottesdienste** anbieten und zwar um **14.00, 15.00, 16.30, 18.00, 22.00 Uhr** und **23.30 Uhr** mit unterschiedlichen Schwerpunkten. Die Einzelheiten entnehmen Sie bitte diesem Gemeindebrief.

Auch in diesem Jahr ist mit einem großen Besucherstrom zu rechnen. Wir empfehlen Ihnen daher, wenn Sie mit mehreren Personen kommen, gemeinsam in die Kirche zu gehen, da Platzreservierungen nicht möglich sind.

Aus Sicherheitsgründen sind wir gehalten, die Kirchentüren zu schließen, wenn die Kirche bis zum letzten Platz gefüllt ist.

Wir wünschen Ihnen einen gesegneten Gottesdienst!

Clarita Ledwon

HERZLICHEN DANK

Wieder geht ein Jahr zu Ende. Wir möchten allen ein ganz herzliches Dankeschön sagen, die in diesem Jahr wieder am Gemeindeleben unserer Kirchengemeinde beteiligt waren:

Sei es durch Teilnahme an den Gottesdiensten, Veranstaltungen und Gruppentreffen oder bei anderen Gelegenheiten. Sei es durch Mitarbeit in bestimmten Arbeitsfeldern und Diensten, Gruppen und Ausschüssen. Sei es durch Kontakte bei Besuchen, Telefonaten und Gesprächen. Oder sei es einfach durch Ihr Mitdenken und Mitbeten.

Vielen Dank für Ihr Interesse und Ihre Treue, für Verständnis, Lob und Kritik.

Vielen Dank auch für Ihre Kirchensteuerbeiträge und sonstigen Geld- und Sachspenden für besondere Projekte. Ihnen allen eine besinnliche und frohe Advents- und Weihnachtszeit, einen guten Jahreswechsel und Gottes Segen für das neue Jahr.

Der Kirchenvorstand



Weihnachtsbasar

In der letzten Ausgabe von "Ut de Kark" wurde schon ausführlich auf den Basar am ersten Adventwochenende hingewiesen. Da der Basar ein fester Bestandteil unseres Gemeindelebens ist, möchten wir noch einmal auf die Öffnungszeiten aufmerksam machen. Der Basar findet dieses Jahr statt am

Sonnabend, 26.11.2011 von

11.00 bis 17.00 Uhr und

Sonntag, 27.11.2011 von

11.00 bis 16.00 Uhr

(Flohmarkt bis 14.00 Uhr).

Der Erlös des Basars wird dieses Jahr dem für die neue Orgel notwendigen Ausbau der Empore in der Bergstedter Kirche und dem Kinder-Hospiz Sternenbrücke zugutekommen.

Alke Kelling



„Singen Sie gerne Weihnachtslieder?“

Dann laden wir Sie zu unseren Gottesdiensten in der Advents- und Weihnachtszeit ein.

Im Gottesdienst am zweiten Weihnachtstag können Sie die Lieder sogar selbst bestimmen. Wir laden Sie zu einem Weihnachtslieder-Wunschingen ein. Zur Auswahl stehen die bekannten kirchlichen Weihnachtslieder aus dem Gesangbuch. Außerdem wird ein Vocalensemble den Gottesdienst musikalisch ausgestalten.“



Die drei Spatzen

*In einem leeren Haselstrauch,
da sitzen drei Spatzen, Bauch an Bauch.
Der Erich rechts und links der Franz
und mittendrin der freche Hans.
Sie haben die Augen zu, ganz zu,
und obendrüber, da schneit es, hu!*

*Sie rücken zusammen dicht an dicht,
so warm wie Hans hat's niemand nicht.
Sie hör'n alle drei ihrer Herzlein Gepoch.
Und wenn sie nicht weg sind,
so sitzen sie noch.*

Christian Morgenstern
(1871-1914)



**DIE REDAKTION
WÜNSCHT IHNEN
EIN GESEGNETES
WEIHNACHTSFEST
UND EIN
ERFOLGREICHES
JAHR 2012.**

WEIHNACHTSKONZERTE

Weihnachtsoratorium erklingt in Bergstedt

Am Sonntag, dem 4.12., dem 2. Advent, erklingt um 18:00 Uhr das Weihnachtsoratorium (Kantaten I-III) von Johann Sebastian Bach . Die Kantorei Bergstedt wird vom Barockorchester L'arco begleitet werden, als hochkarätige Gesangssolisten konnten Ilse-Christine Otto, Sopran, Juliane Sandberger, Alt, Mirko Ludwig, Tenor sowie Konstantin Heintel, Bass gewonnen werden. Die Leitung hat Corinna Pods. Lassen Sie sich in der kerzenerleuchteten Bergstedter Kirche von der Bachschen Musik, die auf so unvergleichliche Weise die Weihnachtsgeschichte erzählt, berühren und verzaubern.

Karten zum Preis von 8-18,- € sind ab dem 21.11. im Kaufhaus Hillmer und an der Abendkasse erhältlich. Kinder und Schüler zahlen die Hälfte. Es wird empfohlen, den Vorverkauf zu nutzen.

Weihnachtsoratorium für Kinder

Ebenfalls am 4.12. wird um 16:00 Uhr Bachs Weihnachtsoratorium für Kinder von Michael Gusenbauer aufgeführt. Aus der Perspektive eines Hirten, der von dem Schauspieler Michael Lott dargestellt wird, wird den Kindern die Geschichte der Geburt Jesu und die Bachsche Musik nähergebracht.

Das Stück dauert 40 Minuten und ist besonders geeignet für Kinder von 4-10 Jahren.

Der Eintritt beträgt für Erwachsene 7,- €, für Kinder 5,- € auf allen Plätzen.

Karten sind ab dem 21.11. im Kaufhaus Hillmer sowie an der Abendkasse (ab 15:15 Uhr) erhältlich.

in der Kirche Bergstedt

Weihnachtssingspiel der Kinderkantorei

Am Sonntag, dem 18.12., dem 4. Advent findet um 10:00 Uhr die Voraufführung des Weihnachtssingspiels statt. Die Bergstedter Kinderkantorei unter der Leitung von Corinna Pods wird von Cordula Freudenstein, Klavier begleitet.

Weihnachten in Bergstedt

An Heiligabend führt die Bergstedter Kinderkantorei in den Gottesdiensten um 14:00 und 15:00 Uhr das Weihnachtssingspiel auf, um 22:00 Uhr gestaltet die Gospel Connection den Gottesdienst musikalisch und um 23:30 Uhr lässt die Kantorei weihnachtliche Chormusik erklingen.

Am 1. Weihnachtstag werden von Ilse-Christine Otto, Sopran sowie Anja-Marie Böttger, Flöte gemeinsam mit Corinna Pods, Orgel Werke von Johann Sebastian Bach und Georg-Philipp Telemann aufgeführt.

Am 2. Weihnachtstag erklingt vier - achtstimmige weihnachtliche Vokalmusik.

Bergstedter Abendmusik zum Jahresbeginn

Am Freitag, 6. Januar um 19:00 Uhr gestaltet das Kammerorchester unter der Leitung von Thekla Heyer die Bergstedter Abendmusik.

Am Freitag, 3. Februar um 19:00 Uhr erklingt in der Bergstedter Abendmusik unter anderem die Kantate „*Ich habe genug*“ von Johann Sebastian Bach. Der in Bergstedt lebende finnische Komponist und Bariton Lars Nysten wird von einem Instrumentalensemble begleitet.

WEIHNACHTSKONZERTE

am Rockenhof in Volksdorf

Sonntag, 20. November, 9:30 Uhr **KANTATEN-GOTTESDIENST**

Vincent Lübeck: Trauermusik
„Ich hab hier wenig guter Tag“
Marja Weyrauch, Sopran;
Ilona Ziesemer-Schröder, Alt;
Pelle Prieß, Tenor; Carsten Krüger, Bass
Hamburger Barockorchester
Leitung: Volkmar Zehner
Liturgien: Pastores Gabriele Frieztsche
und Jasper Burmester

Sonntag, 20. November, 18:00 Uhr **KANTATENKONZERT**

Vincent Lübeck:
Kantaten zum Ewigkeitssonntag
Marja Weyrauch, Sopran;
Ilona Ziesemer-Schröder, Alt
Pelle Prieß, Tenor; Carsten Krüger, Bass
Hamburger Barockorchester
Leitung: Volkmar Zehner
Eintritt: € 15,- / 10,- (erm.)

Sonntag, 27. November, 9:30 Uhr **KANTATEN-GOTTESDIENST**

Johann Sebastian Bach: Kantate Nr. 62
„Nun komm, der Heiden Heiland“
das bach-kantaten-projekt
Volkmar Zehner, Leitung

Sonntag, 27. November, 17:00 Uhr **ADVENTSMUSIK**

Kinderkantorei Volksdorf
Kantorei am Rockenhof
Leitung: Corinna Pods und
Volkmar Zehner
Eintritt frei

Sonntag, 18. Dezember, 15:30 Uhr **KINDERKONZERT**

Das Weihnachts-Oratorium für Kinder
Pastor Jasper Burmester, Erzähler
Vokalsolisten
Kantorei am Rockenhof
Kirchenorchester Volksdorf und Gäste
Leitung: Volkmar Zehner
Eintritt: € 3,- bis € 15,-

Sonntag, 18. Dezember, 18:00 Uhr **WEIHNACHTSKONZERT**

Felix Woysch: „Die Geburt Jesu“
Nils Wilhelm Gade: „Die heilige Nacht“
Felix Mendelssohn: „Vom Himmel hoch“
Annegret Kleindopf, Sopran
Heide-Rose Bauer, Alt,
Stephan Zelck, Tenor, Jörn Dopfer, Bass
Kirchenorchester Volksdorf und Gäste
Jugendkantorei Volksdorf
Kantorei am Rockenhof
Leitung: Volkmar Zehner
Eintritt: € 10,- bis € 20,-

Sonntag, 25. Dezember, 11:00 Uhr **MUSIK IM GOTTESDIENST**

Felix Mendelssohn: „Vom Himmel hoch“
Mechthild Weber, Sopran
Stephan Zelck, Tenor
Kantorei am Rockenhof
Kirchenorchester Volksdorf und Gäste
Leitung: Volkmar Zehner

WEIHNACHTSKONZERTE

in Hoisbüttel

FLÖTENKONZERT

Sonntag, 6. Januar 2012 um 18:00 Uhr

Das Blockflötenensemble Flauto Vivo gibt unter der Leitung von Hartmut Stanzus ein Konzert zu Epiphania.

MUSIKALISCHER GOTTESDIENST MIT ANSCHLIESSENDEM NEUJAHRSEMPFANG

Sonntag, 15. Januar 2012 um 10:00 Uhr.

In diesem ersten musikalischen Gottesdienst im neuen Jahr, der von Pastor Ralf Weisswange gestaltet wird, singt die Kantorei St. Gabriel aus Volksdorf unter der Leitung von Gudrun Adachi.

Im Anschluss an den Gottesdienst lädt der Kirchenvorstand während des Kirchencafés zum Neujahrsempfang ein, bei Sekt, Saft, Selters und Berlinern.



GOTTESDIENSTE

Dezember

Sonntag 2. Advent	04.12.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn AS
Sonntag 3. Advent	11.12.	16:00 h	Einführungsgottesdienst von Pastor Tockhorn
Sonntag 4. Advent	18.12.	10:00 h	Pastor Tockhorn mit Weihnachtssingspiel
Samstag Heiligabend	24.12.	14:00 h	Familiengottesdienst mit Pastor Tockhorn mit Weihnachtssingspiel
		15:00 h	Familiengottesdienst mit Pastor Tockhorn mit Weihnachtssingspiel
		16:30 h	Christvesper mit Dr. Butt
		18:00 h	Christvesper mit Propst em. Lehmann
		22:00 h	Holy Gospel Night mit Pastor Wisch mit dem Gospelchor "Gospel Connection"
		23:00 h	Feier der Heiligen Christnacht mit Pastor Wisch mit der Kantorei
Sonntag 1. Weihnachtstag	25.12.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Brinkmann AW mit Instrumentalmusik und Gesang
Montag 2. Weihnachtstag	26.12.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn mit Vokalmusik und Weihnachtslieder-Wunschingen
Samstag Silvester	31.12.	18:00 h	Altjahresabendgottesdienst mit Pastor Tockhorn

Januar 2012

Sonntag 1. Sonntag nach dem Christfest	01.01.	10:00 h	Neujahrsgottesdienst mit Pastor Tockhorn
Sonntag 1. Sonntag nach Epiphania	08.01.	10:00 h	Gottesdienst mit P. Tockhorn u. P. Brinkmann AS Verabschiedung von Pastor Brinkmann
Sonntag 2. Sonntag nach Epiphania	15.01.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn
Sonntag 3. Sonntag nach Epiphania	22.01.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn AW
Sonntag Letzter Sonntag nach Epiphania	29.01.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn

GOTTESDIENSTE UND KIRCHENGEMEINDE

Februar 2012

Sonntag Septuagesimae	05.02.	10:00 h	Kantatengottesdienst mit Pastor Tockhorn AS
Sonntag Sexagesimae	12.02.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn AS
Sonntag Estomihi	19.02.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Weisswange AW Vorstellung der Konfirmanden
Sonntag Invocavit	26.02.	10:00 h	Gottesdienst mit Pastor Tockhorn

AW = Abendmahl mit Wein; **AS** = Abendmahl mit Saft;

*Änderungen vorbehalten –
bitte beachten Sie die aktuellen Aushänge und unsere Homepage!*

Einladung zum Fest der Ehrenamtlichen 2012

Von der Europäischen Kommission ist das Jahr 2011 zum „Europäischen Jahr der Freiwilligentätigkeit“ ausgerufen worden. Damit sollte u.a. eine Förderung der Freiwilligentätigkeit erreicht, aber vor allem ehrenamtliches Engagement stärker gewürdigt werden.

Laut einer aktuellen Studie der Kommission sind rund 92 bis 94 Millionen Erwachsene in der EU im freiwilligen Sektor aktiv, das sind etwa 22 bis 23 Prozent. In Deutschland engagieren sich sogar 36 Prozent der Bevölkerung oder 23,5 Millionen Menschen ehrenamtlich. Weil ehrenamtliches Handeln nicht nur eine der wesentlichen Lebensadern unserer Gesellschaft, sondern auch unserer Kirche ist, bietet das Europäische Jahr der Freiwilligentätigkeit also eine gute Gelegenheit, dieses ehrenamtliche Engagement in unserer Gemeinde ebenfalls wieder ausdrücklich zu würdigen.



Viele hoch motivierte und engagierte Ehrenamtliche tragen dazu bei, dass bei uns in der Gemeinde nach wie vor ein buntes und vielfältiges Leben spürbar ist. Sie alle „nahmen die gute Sache in die Hand“ (Nehemia 2, 18) und brachten sich unermüdet und tatkräftig in die Gemeindefarbeit ein bzw. bereicherten mit ihren Fähigkeiten das Gemeindegelben.

Als Zeichen des Dankes und der Anerkennung sind alle freiwillig und ehrenamtlich Tätigen wieder eingeladen zum **Fest der Ehrenamtlichen, das am 13. Februar 2012 um 18.30 Uhr** mit einem Gottesdienst in der Kirche beginnt und anschließend im Gemeindehaus seine feierliche Fortsetzung findet.

Anke Grot

Anmeldung zum Konfirmandenunterricht

In unserer Region – bestehend aus den Kirchengemeinden Bergstedt, Hoisbüttel und Volksdorf (Kirchen St. Gabriel und Rockenhof) – werden vier unterschiedliche Modelle des Konfirmandenunterrichts angeboten. Der Konfirmandenunterricht beinhaltet bei uns wie in allen nordelbischen Gemeinden mindestens sechzig Unterrichtsstunden und dauert zwischen einem und zwei Jahren. Zu allen Modellen des Konfirmandenunterrichts in unserer Region gehören mindestens 12 Gottesdienstbesuche und die Teilnahme bzw. Mitarbeit an/bei 10 Veranstaltungen der Gemeinde- bzw. Jugendarbeit. Folgende Modelle bieten wir an:

- Das jährlich stattfindende **KonfiCamp** mit folgenden Bestandteilen: Beginn jährlich im Mai, Ende im Mai des darauf folgenden Jahres. Zwei Unterrichtstage vor dem Camp, elf Camp-Tage in einem Zeltdorf (vom 19.–29. 07. 2012), vier Unterrichtstage nach dem Camp, sozialdiakonische Projektbesuche und ein Vorstellungsgottesdienst. Der KonfiCamp-Unterricht wechselt zwischen den Standorten Bergstedt und Volksdorf/Rockenhof. In der Regel nehmen am KonfiCamp zwischen 100 und 150 Konfis teil. Rund 40 ehrenamtliche Teamer/innen arbeiten hier mit. Von hauptamtlicher Seite verantworten das KonfiCamp die Pastoren Jasper Burmester und Richard Tockhorn sowie die Pädagogin Hendrikje Witt und Diakon Oliver Wildner.

- Der **Unterricht am Wochenende** mit folgenden Bestandteilen: Beginn jährlich im Mai, Ende im Mai des darauf folgenden Jahres. Über ein Jahr an vierzehn – fünfzehn Sonntagen beginnend mit dem 11.00 Uhr Gottesdienst in St. Gabriel. Außerdem ein Vorstellungsgottesdienst und eine Wochenendfreizeit. In diesem Modell können maxi-

mal 50 Konfis teilnehmen. Es wird von Pastorin Gabriele Frieztsche verantwortet, die von einem Ehrenamtlichen-Team unterstützt werden. Gelegentlich sind auch die Jugendmitarbeitenden Hendrikje Witt und Oliver Wildner dabei.

- Der klassische **wöchentliche Unterricht**: Beginn jährlich im September, Ende im Mai des übernächsten Jahres. Nächster Kursbeginn im September 2012.

Einmal die Woche (natürlich nicht in den Schulferien) treffen sich die Konfis für eine Stunde i.d.R. am Mittwoch in der Kirchengemeinde Hosibüttel. Außerdem gibt es ein – zwei Wochenendfahrten und einen Vorstellungsgottesdienst an einem Sonntag. Verantwortlich ist Pastor Ralf Weisswange, auch er wird von einem ehrenamtlichen Team unterstützt. Hier können maximal 40 Konfis teilnehmen.

- **Vierstündiger Unterricht am Freitagnachmittag** mit Pastor Weisswange und Team in der Gemeinde Bergstedt. Über ein Jahr ca. einmal (durch die Ferien evtl. auch öfter) im Monat plus Wochenendfreizeit und Vorstellungsgottesdienst. Zu Anfang des Nachmittags sind die Eltern zur Mitarbeit bei der Bibelbetrachtung herzlich eingeladen. Beginn jährlich im Mai, Ende im Mai des darauffolgenden Jahres. Es sollten mindestens 10 und maximal 20 Konfirmanden/innen teilnehmen.

Jugendliche, die bis Ende April 2013 vierzehn Jahre alt werden, können sich vom 17.–19. Jan. 2012 jeweils in der Zeit von 16.00–19.00 Uhr in den Gemeindehäusern Hoisbüttel, Bergstedt und Volksdorf Rockenhof für die einjährigen Modelle (KonfiCamp-, Wochenend- und Freitagnachmittagunterricht) anmelden. Für den zweijährigen wöchentlichen Unterricht erfolgt die Anmeldung in der Woche nach Pfingsten 2012 in Hoisbüttel.

KIRCHENGEMEINDE UND REGION

Die Anmeldung erfolgt für alle Modelle parallel im Internet -

www.kirche-in-volksdorf.de/html/konfirmandenunterricht.html - und durch persönliches Erscheinen (Termin und Ort siehe oben).

Im Internet ist ein Formular auszufüllen, auszudrucken und zugleich an die Gemeinde zu senden, so dass wir alle nötigen Daten bekommen und auch – durch Mitbringen des ausgedruckten Formulars und der erforderlichen Unterlagen (Geburtsurkunde und ggf. Taufschein) bei der persönlichen Anmeldung – überprüfen können.

Wer mit Beginn des Konfirmandenunterrichts noch nicht getauft ist, wird in der Regel bis zum Ende des Konfirmandenunterrichts getauft werden.

Im Kindergarten ging mit dem Erntedankfest eine erlebnisreiche und bildungsreiche Zeit zu Ende.

Wir haben mit den Kindern Getreideähren ausgedroschen und darüber gestaunt wie viele Weizenkörner in einer Ähre herangewachsen sind. Wir konnten bis zu 39 Körner zählen.

Wir haben Getreidekörner per Hand in der Getreidemühle zu Mehl gemahlen. Das Mehl wurde in einer Schüssel gesammelt um dann zu einem leckeren Brötchenteig geknetet zu werden. In einem Zeitraum von 4 Wochen gab es jeden Freitag frisch gebackene Brötchen zum Frühstück.

Eigene Kartoffeln konnten geerntet werden. Zusammen staunten wir darüber wie viele Kartoffeln unter einer Pflanze lagen.

Zum Frühstück gab es Kartoffeln mit Kräuterquark zu essen.

Äpfel haben wir geerntet - im Pastorengarten. Dort hat Familie Prager vor einigen Jahren einen Apfelbaum für den Kindergarten gepflanzt.

Mit Hilfe einer Apfelsaftpresse, entliehen aus dem Umweltzentrum Karlshöhe, konnten wir auf dem Erntedankfest selbst gepressten Apfelsaft trinken. Wirklich ein Genuss.

Im Kindergarten wurde Apfelsmus fürs Frühstück gekocht. Apfelsmus mit Knusperflocken – mmmmmh lecker.

Haben Sie gewusst dass im Apfel ein Stern versteckt ist? Lassen Sie sich das Geheimnis von Ihren Kindern zeigen.

Im Erntereigen, der Tag für Tag gespielt wurde, konnten diese Tätigkeiten noch einmal nachempfunden werden. Sowie in Geschichten die wir zu diesen Themen gehört haben unterstützt von vielen Liedern, die täglich gesungen wurden.

Ganzheitlich mit allen Sinnen und sinnvoll – so kann all das Erlebte nachhaltig veranlagt werden.

In Dankbarkeit über das was uns von Gott geschenkt ist, beten wir:

*Wir falten unsere Hände
und danken für die Spende.
Der lieben Erde, in der alles wächst,
dem lieben Regen, der alles netzt,
der lieben Sonne, die alles bescheint,
dem lieben Gott, der alles vereint.*

Amen

Die Kindergärtnerinnen



UNSERE KINDER UND JUGEND

**Aktuelle Infos über Events gibt es auch unter:
www.jugendarbeit-region6.de**

Hendrikje kommt! – Kommt ihr auch?

Zeit für Veränderungen sollte immer sein. Jetzt ist ein guter Zeitpunkt dafür, denn unsere Diakonin Nora Scholz geht für längere Zeit in Elternzeit. Hendrikje Witt übernimmt einen Teil der Kinder- und Jugendarbeit, geht dabei aber nicht die ausgetretenen Wege sondern probiert Neues aus. Die Gruppe „Königskinder“ geht nicht weiter. Das neue Angebot von Hendrikje Witt ist für Kinder und Jugendliche ab 8 Jahren. Es wird immer Montags von 15.00 bis 17.00 Uhr im Gemeindehaus stattfinden. Start ist am 5.12.2011.

Es wird OHNE Zeitdruck zusammen gespielt, gebastelt, gebacken, musiziert und getanzt. Anschließend, im zweiten Teil des Nachmittags, kann man dann zur Ruhe kommen - bei Traumreisen, schöner Musik, malen zu Musik, Hörspielen usw....

Alle Kinder und Jugendlichen ab 8 Jahren sind herzlich eingeladen vorbeizukommen!
Kontakt: Hendrikje Witt,
Tel.: 0151/14051280

Familienzeit

Das Angebot für Familien, das Diakonin Nora Scholz seit dem Sommer Freitag-nachmittags durchgeführt hat, findet zurzeit nicht statt, da Nora Scholz in Elternzeit ist. Familie Tockhorn wird jedoch bald zu einem neuen Angebot für Familien einladen. Informationen hierzu werden Sie zu geeigneter Zeit auf unserer Homepage www.kirchebergstedt.de und in unseren Schaukästen finden.



Kinderkirche in Bergstedt

Jeweils am zweiten Sonnabend im Monat von 9.30 bis 12.00 Uhr findet im Gemeindehaus der Kirchengemeinde Bergstedt die Kinderkirche statt. Kinder ab 4 Jahren sind herzlich eingeladen zum Geschichtenhören, Basteln und Singen.



Termine Kinderkirche

10. Dezember 2011

07. Januar 2012

11. Februar 2012



KUHBAR

**Offener Treff
Kuhbar**

Hier treffen sich Konfis, Trainees und KonfiCampTeamer zum Chillen, Schnacken, Kickern und Billard spielen. Denn wenn Paul, Finn, Sophia & die Trainees hinterm Tresen stehen gibt's hippe Musik, leckere Süßigkeiten und coole Drinks. Und auch Hendrikje und der Berufsjugendliche Oliver schauen regelmäßig vorbei. Alter: ab 13 Jahren
Termin: montags und donnerstags, 19:00 bis 21:00 Uhr
Ort: St. Gabriel, Jugendkeller (Sorenremen 16)

AKTUELLES FÜR UNSERE JUGEND

Taizé-Andachten

Eine Pause mitten in der Woche: Zeit zum gemeinsamen Singen, Bibelworte hören, still werden, auftanken.

Wir treffen uns immer (außer in den Hamburger Schulferien) am 1. Mittwoch im Monat um 19 Uhr in der Kellerkirche St. Gabriel.

Du hast Lust bei der Vorbereitung der Andachten mitzumachen? Dann melde dich im Jugendbüro.

Termine: 07.12.11/ 01.02.12

Uhrzeit: 19:00 Uhr

Ort: St. Gabriel, Kellerkirche (Sorenremen 16)

Jugendband

Why should the devil have all the good music?

Unsere Jugendband spielt KonfiCamp-Hits genauso wie gecoverte Chartsongs. Du spielst ein Bandfähiges Instrument oder hast Lust auf fetzigen Gesang? dann bist du bei uns richtig. In unserer bunten Gruppe spielen Anfänger und Fortgeschrittene zusammen. Gemeinsam treten wir beispielsweise in den Jugendgottesdiensten auf. Voraussetzung sind Grundkenntnisse an einem Instrument.

Alter: 14-20 Jahre

Termin: mittwochs, 17:00-19:00 Uhr

Leitung: Hendrikje Witt

Ort: St. Gabriel, Bandraum im Jugendkeller (Sorenremen 16)

Band für Teenies

Frei nach dem Motto „früh übt sich“ bietet die Band für Beginner Raum für frische noch unentdeckte Talente. Das ist was für dich? Dann melde dich im Jugendbüro. Aktuell suchen wir jemanden

mit Rhythmus für Cajon oder Drums. Wir freuen uns auf Euch!

Alter: ab 10 – 14 Jahren

Termin: montags, 18:00–19:00 Uhr

Leitung: Hendrikje Witt

Ort: St. Gabriel, Bandraum im Jugendkeller (Sorenremen 16)

Die **Pfadfinder** vom Stamm Bapu treffen sich am Rockenhof. Infos gibt's unter www.bapu im Netz oder telefonisch unter 64508778.



Mehr Infos zur Jugendarbeit und zum Konfirmandenunterricht auf der Homepage der Jugendarbeit:

www.jugendarbeit-region6.de

**Regionale Jugendarbeit
Ev. Luth. Kirchengemeinden
Bergstedt und Volksdorf
Jugendbüro St. Gabriel
Sorenremen 16 / 22359 Hamburg
Telefon 603 76 41 / Fax 606 85 764**

NEUES FÜR DIE KIRCHE

Instandsetzung des zweiten 10armigen Kerzenleuchters

(letzter Gangleuchter vor dem Altarraum in der Bergstedter Kirche).



Kerzenaufnahme – ALT



Kerzenaufnahme – NEU

Im Laufe der Jahre haben die Kerzenaufnahmen gelitten. Um Kerzen stecken zu können, hat man den ursprünglich elektrifizierten 10armigen Leuchter modifiziert. Die Lampenfassungen wurden gekürzt und Messingrohrabschnitte als Kerzenaufnahme eingelötet. Leider waren die re-



Jetzt hängt der Leuchter wieder an seinem angestammten Platz.

lativ dünnwandigen Messingblechteile den Beanspruchungen über die Jahrzehnte nicht gewachsen. Zwei Kerzenaufnahmen waren jetzt defekt und es machte keinen Sinn neue Rohrabschnitte einzulöten. Außerdem war der Innendurchmesser der eingelöteten Rohrabschnitte ca. 3mm größer als der Außendurchmesser der seit längerem eingesetzten Kerzen. Dies erschwerte erheblich das Kerzenstecken. Es musste eine andere Lösung für die Kerzenaufnahmen gefunden werden.

Die jetzt mit Unterstützung der Hummelsbüttler Fa. Eppendorf-Liquid Handling GmbH geänderten Kerzenaufnahmen, haben die bisherigen Probleme nicht. Der Dank gilt dem Geschäftsführer, Herrn von Beichmann, und Herrn Götz aus dem Betriebsmittelbau, der mit den Auszubildenden die erforderlichen Drehteile aus Messing hergestellt hat.

Oktober 2011.

P. Garzmann

Wir verbessern Ihre
Energiebilanz.



BACKHAUS
SOLARTECHNIK

SONNE HOLZ GAS REGEN LUFT

BERGSTEDTER MARKT 1 • 22395 HAMBURG • FON 040 604412-91 • FAX -92
WWW.BACKHAUSSOLARTECHNIK.DE

SCHAUER & WAGENER
Inh. Jens Parnitzky

Reparatur-Schnelldienst



Spiegel in vielen Formen • Bleiverglasung
Sicherheits- u. Isolierglas • Bilder + Rahmung
Stadtbahnstraße 17 • 22393 Hamburg

G
L
A
S
E
R
E
I

ATELIER CLOWNFISCH

Malen und Plastisches Gestalten für Jung & Alt
im Volksdorfer Damm 151 - BUS 174:
Ohlendorffs Tannen - 30 Sek. Fussweg! !



Weihnachten? **Sehr beliebt:**
Gutschein für 4 x Malen verschenken!
60450678 www.atelier-clownfisch.de

wecker Baustoffe

www.wecker-baustoffe.de WeckerBaustoffe@t-online.de

Immer die richtige Lösung



Der Winter steht vor der Tür

Jetzt:

- Schneeschieber
- Streusalz, Streugut
- Kaminholz
- Schornstein- und Fassaden-Imprägnierung

In Baustoff und in Gartenfragen
immer stets bei Wecker fragen.

Verkauf/Ausstellung:

Rodenbeker Straße 1
22395 Hamburg
Telefon: 604 00 77

kleine
Terrassenausstellung
bei der Fa. Grünplan
Saseler Bogen 3
Hamburg-Sasel

aufgeweckte gehen zu wecker

ELEKTRO
Neumann
FERNSEHEN

EURONICS

eMail: E-Neumann-HH@t-online.de

Tel: 040 / 604 90 36

Fax: 040 / 604 99 21

Wohldorfer Damm 12

22395 HH-Bergstedt

SALON ANDREA WINKLER



Wir wünschen Ihnen ein schönes Weihnachtsfest
und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.

Mo.–Fr. 8.30 – 18.30 Uhr • Sa. 8.30 – 14.00 Uhr • Stüffeleck 8 • 22359 Hamburg
Telefon: 604 75 44 • www.salonandrewinkler.de

**Bergstedter Abendmusik
zum Jahresbeginn**

Am **Freitag, 6. Januar um 19.00 Uhr** gestaltet das Kammerorchester unter der Leitung von Thekla Heyer die Bergstedter Abendmusik.

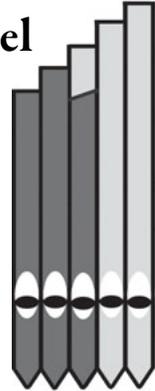
Am **Freitag, 3. Februar um 19.00 Uhr** erklingt in der Bergstedter Abendmusik unter anderem die Kantate „Ich habe genug“ von Johann Sebastian Bach. Der in Bergstedt lebende finnische Komponist und Bariton Lars Nysten wird von einem Instrumentalensemble begleitet

"Alles, was Ihr tut"

Am **05. Februar um 10.00 Uhr** findet ein **Kantatengottesdienst** statt. Die Kantorei führt die Kantate "Alles, was Ihr tut" von Dietrich Buxtehude unter der Leitung von Corinna Pods auf. Begleitet wird sie vom Volksdorfer Kirchenorchester.

Orgelspendenbarometer

**350.000 €
ist unser Ziel**



**Stand am
20.11.2011**

218.212 €

Unser Spendenkonto:

*Freundeskreis der
Evangelisch-Lutherischen Kirche
in Bergstedt e.V.*

**Hamburger Sparkasse
Kto.: 10 58 21 27 11
BLZ: 200 505 50**

STIMM- ENT- WICKLUNG

Seit Sommer 2005 gebe ich im Gemeindehaus der schönen Bergstedter Kirche in einem freundlichen Raum Einzelunterricht.



*Ich freue mich besonders auf Menschen....:
die schon lange den Wunsch haben zu singen
die ihre Stimme besser kennen lernen möchten
die alte Hemmungen überwinden wollen
die unverstellt, aus vollem Herzen singen lernen wollen
die sich ein kleines Repertoire einfacher, gehaltvoller Gesänge
erwerben wollen, die sie im Alltag begleiten.*

*Zur Zeit gebe ich am Dienstag Einzelunterricht.
Notenkennnisse sind willkommen aber nicht erforderlich.*



Alle weiteren Fragen beantworte ich gerne am Telefon 040-420 50 90
(einfach auf Band sprechen, ich rufe dann zurück)

Stefan Heimers

STEFAN HEIMERS



„**Steht auf für Gerechtigkeit**“, rufen uns die Frauen aus Malaysia mit ihrer Gottesdienstordnung für den **Weltgebetstag 2012** zu!

Malaysia ist ein Staat in Südostasien, der 1957 unabhängig wurde. Die beiden Landesteile, die malaiische Halbinsel und Teile der Insel Borneo sind durch das Südchinesische Meer getrennt.

Die meisten der 28 Millionen Einwohner leben auf der malaiischen Halbinsel. Küstenebenen und hügeliges, meist dicht mit tropischem Dschungel bewaldetes Hinterland prägen die Landschaft. Die Vielfalt der Bevölkerung – Malaien (50%), Chinesen (etwa 25%), einheimische Völker (11%), Inder und Europäer – spiegelt sich in der Vielfalt der Religionen wieder: 60 % der Menschen sind Muslime, der Islam ist „offizielle Religion im Staat“ (nicht Staatsreligion). Die Chinesen sind überwiegend Buddhisten, während knapp 10% der Bevölkerung aus verschiedenen Volksgruppen Christen sind.

Trotz dieser Vielfalt gilt Malaysia als politisch stabilstes Land der Region. Ein wichtiger Faktor ist die wirtschaftliche Stärke des Landes und der wachsende Wohlstand der Bevölkerung. Malaysia ist auf dem Sprung zur Industrienation. Doch diese Entwicklung hat auch Schattenseiten: die Missachtung von Menschenrechten, Diskriminierung und Korruption.

Die Frauen, die uns in diesem Jahr an ihrem Leben teilhaben lassen, werden uns also



nicht nur darüber berichten, wie sie als christliche Minderheit in einem islamisch geprägten Staat leben. Sie sprechen auch deutlich Probleme und Ungerechtigkeiten an, zu denen sie als Christinnen nicht schweigen wollen. Weltweit rufen sie alle Christinnen und Christen am **2. März 2012** auf, für Gerechtigkeit aufzustehen.

Bei uns feiern wir den Weltgebetstag regional in **St. Gabriel, Sorenremen 16** in Hamburg-Volksdorf.

Wenn Sie mitfeiern möchten, kommen Sie dorthin, der **Gottesdienst** beginnt um **19.00 Uhr** (ab 18.30 Uhr musikalische Einstimmung, Einsingen der Lieder). Sie sind herzlich eingeladen – auch natürlich zum anschließenden fröhlichen Beisammensein!

Anke Grot

AMTSHANDLUNGEN



Taufen:

Annica Vanessa Leonie Focken,
Ani-Eleen Rathloff,
Felicitas Alexandra Hollmann, Luisa Cantzler,
Klara Catzler, Niklas Lion Bretzler
Nora Wiegand, Marlin Yannik Kamph
Marietta Wilke, Tjana Janitz, Emma Vierk
Louisa Malena u. Johanna Greta Eikelmann
Kimara Bonke, Charlotte Sophie Günther
Linus Meyer, Jannis Meyer, Mats Nicolai Vogel
Vivien Sally-Mey Schönsee,
Helene Marie Gevert, Marie Krista Osbahr,
Ole Jaenecke

Jesco Meyer + Julia, geb. Kasper
Sören Ridder + Nicole, geb. Heine
Jörg Hassler + Julia, geb. Lohmann
Marcus Scharafin + Kristin, geb. Rahn
Torsten Bonke + Stefanie, geb. Dähling
Thomas Wilke+ Simone, geb. Busse
Claas Cassens + Isabel, geb. Köhlitz
Timm Peter Meinrenken + Kerstin, geb. Geist
Hannes Sinz + Merja, geb. Demgenski



Beerdigungen:

Erika Radetzky, geb. Badelt 83 J.
Hildegard Tobien, geb. Linse 79 J.
Käthe Mentel, geb. Sommerfeld 85 J.



Trauungen:

Nils-Peter Landsberger +
Sinja Kristina, geb. Brix
Ronald Fresemann + Kathrin, geb. Krüger
Dennis Eikmeier + Carolin, geb. Wobbe
Jesko Willerding + Kristin, geb. Wensauer
Thomas Brand + Christine, geb. Faißt
Klaus Loibl + Regina, geb. Hinze
Ronald Meyer-Burgdorf + Anja, geb. Herold
Mathias Jacobsen + Petra, geb. Lange
Dirk Rehders + Katharina, geb. Flohr
Werner Frahm + Ira, geb. Aschendorf
Malte Borchers + Dorothea, geb. Flindt



Alte Mühle Mühlentate, Mühlendiele und Haus am See

Alte Mühle 34 • 22395 Hamburg
Tel. 040/ 604 91 71
www.alte-muehle-hamburg.de

Bei uns feiern Sie
Ihre kleinen und großen Feste
mit bis zu 180 Gästen.

*Unseren Kunden wünschen wir ein gesegnetes
Weihnachtsfest und ein glückliches Neues Jahr.*

Bestattungen in Bergstedt

Claus-Dieter Wulf

Fachgeprüfter Bestatter

Individuelle Durchführungen
aller Bestattungen in ganz
Hamburg und Umgebung



Neue Büroanschrift

Bergstedter Chaussee 189
22395 Hamburg

Telefon 604 42 443

Der erfahrene Pflegedienst in Ihrer Nähe!

Inh.: Frau Cornelia Dziambor &
Frau Susanne Radtke GbR

Wohldorfer Damm 12, 22395 Hamburg

Telefon: 040 605 53 99

Bürozeiten: Mo – Fr : 9.00 – 15.00 Uhr und nach Vereinbarung!



Familienfeiern, Geburtstage,
Hochzeiten, Veranstaltungen und
Seminare. Wir vermieten Ihnen
unseren atmosphärisch einmaligen
Gemeinschaftsraum, ca. 100
m², in Hamburg-Bergstedt. Foyer
und Küche an Wochenenden
verfügbar.



ZusammenLeben  wohnen
arbeiten
leben
Gesellschaft mbH

Informationen bei
ZusammenLeben GmbH
Tel. 040-604 00 36
kontakt@zl-hamburg.de
www.zl-hamburg.de



Bergstedter Markt 1 • D-22395 Hamburg

Tel. 040 - 601 06 80

Fax 040 - 601 06 88

info@biotop-hamburg.de

www.biotop-hamburg.de

• Gartengestaltung • Teichbau • Naturspielplätze • Baumpflege •

GRUPPEN UND TERMINE

Frauenkreis I

Ansprechpartnerin: Elke Külper, Tel. 604 95 65

1. Mittwoch im Monat um 14.30 Uhr

im Gemeindehaus

Frauenkreis II

Ansprechpartnerin: Annegrit Zell, Tel. 604 07 32

1. Montag im Monat um 15.30 Uhr

im Gemeindehaus

Töpferkreis

Ansprechpartnerin: Gertraude Harms,

Tel. 604 99 64

Dienstag 10.00 bis 12.00 Uhr

im langen Saal des Gemeindehauses

Bastelkreis

Ansprechpartnerin: Helga Wunnenberg,

Tel. 604 77 65

Mittwoch um 19.00 Uhr im Pastorat

Bergstedter Kirchenstr. 7

„Die Kinderkirche“

Ansprechpartnerin: Dagmar Balke, Tel. 604 79 00

1x im Monat am Sonnabend 9.30 – 12.00 Uhr

Termine im Heft

„Hendrikje kommt!“

Ansprechpartnerin: Hendrikje Witt,

Tel. 0151/ 14 05 12 80

Montag 15.00 – 17.00 Uhr

Diakonischer Kreis

Ansprechpartnerin: Ute Roitzsch, Tel. 604 88 08

Geburtsstagsbesuche, Geburtstagsnachmittage

DRK Gymnastik

Ansprechpartnerin: Frau Gross, Tel. 604 75 23

Dienstag 9.00 – 12.00 Uhr

Yogagruppe

Ansprechpartnerin: Frau Franke, Tel. 601 87 89

Dienstag 19.30 – 21.00 Uhr und

Mittwoch 9.00 – 10.30 Uhr

Kammerorchester

Ansprechpartnerin:

Thekla Heyer, Tel. 439 14 15

Donnerstag 18.30 – 20.00 Uhr alle 14 Tage

Skatgruppe

Ansprechpartner: Alfred Meyer, Tel. 601 57 32

Jeden 3. Mittwoch im Monat 19.00 Uhr

Nähgruppe

„Zusammennähen - zusammen nähen“

Ansprechpartnerin: Alke Kelling, Tel. 604 02 07

Termine nach Absprache

KIRCHENMUSIK

Ansprechpartnerin: Kantorin + Organistin

Corinna Pods, Tel. 51 31 06 42

Kantorei:

Donnerstag, 20.00 – 22.00 Uhr

Kinderkantorei:

Spatzchor Freitag 15.00 – 15.45 Uhr

Kindergarten u. 1. Klasse

Kurrende 1 Freitag 16.00 – 16.45 Uhr

2. und 3. Klasse

Kurrende 2 Freitag 17.00 – 17.45 Uhr

ab 4. Klasse

Gospelchor „Gospel Connection“

Mittwoch 20.00 – 21.30 Uhr

Flöten mit Kindern

Ansprechpartnerin: Dagmar Balke,

Tel. 604 79 00

Dienstag 14.30 – 18.00 Uhr

Donnerstag 14.30 – 18.00 Uhr

Anonyme Alkoholiker (AA) in Ammersbek

Meeting: Montags von 20 – 21.30 Uhr

im Gemeindezentrum Hoisbüttel,

An der Lottbek 22

Telefon der Hamburger

Kontaktstelle: 040 -192 95

Sie feiern...
...wir machen alles andere

Familienfeste
Hochzeiten
Konfirmationen

essen mit Freunden
Betriebsfeiern
Tagungen

spezielle Angebote
für öffentliche und soziale Einrichtungen
gerne berate ich Sie persönlich

MaLous Catering
simply food

Ma
Lous
simply food

Marion Louís

eMail: info@malous-catering.de
web: malous-catering.de

Tel.: 0 40 - 52 90 16 16
Fax: 0 40 - 52 90 10 99
Mobil: 01 76 - 22 86 55 65

Kaufhaus Hillmer seit 1929
Volksdorfer Damm 270, 22395 Hamburg

Tel. 040/ 604 92 95
Fax 040/ 604 41 411

Öffnungszeiten

Mo - Fr 8.00-18.00 Uhr
Di + Sa 8.00-13.00 Uhr



Hausrat ~ Porzellan ~ Spielwaren ~ Kurzwaren ~ Wolle ~ Knöpfe ~ Geschenkartikel ~ Bastelbedarf ~ Fotokopien
Schreibwaren ~ Körbe ~ Gartenartikel ~ Sämereien ~ Taschenbücher ~ Zeitschriften ~ Alles zum Einkochen



Tischlermeister Holger Evers

Möbelwerkstatt + Tischlerei

Ferdinand-Harten-Str. 6a · 22949 Ammersbek
Funk 0151-1211 1277 · Fon 040-604 96 05

AUTOHAUS BERGSTEDT
U. MÜLLER GmbH Kfz-Meisterbetrieb



TÜV-Abnahme, AU für Kat. und Dieselfahrzeuge,
Beseitigung u. Abwicklung von Unfallschäden, Richtbankarbeiten
Instandsetzung u. Wartung aller Fabrikate.

Bergstedter Chaussee 214 • 22395 Hamburg
Tel. 040/604 98 44 • Fax 040/604 00 39

ADRESSEN UND IMPRESSUM

Kirchenbüro:

Clarita Ledwon: Mo., Die., Fr. von 9 bis 11 Uhr - Mittwoch geschlossen – Do. von 16 bis 17.30 Uhr
Tel. 604 91 56, Fax 604 92 56, Bergstedter Kirchenstraße 7, 22395 Hamburg
Kirchenkasse: Horst Lang, Gudrun Kluge; Kassenstunden Mo. von 9 bis 11 Uhr
Tel. 604 91 66, Fax 604 92 56 e-mail: info@kirchebergstedt.de / www.kirchebergstedt.de
Konto: Haspa (BLZ 200 505 50) 1058/243930

Pastoren:

Richard Tockhorn, Kirchengemeinde Bergstedt,
Volksdorfer Damm 268 a, 22395 Hamburg,
Tel. 64 86 28 34, e-mail: pastor.tockhorn@kirchebergstedt.de

Ralf Weisswange, Kirchengemeinde Hoisbüttel,
An der Lottbek 28 a, Tel. 605 07 58, 22949 Ammersbek

Projektpastor:

„Kirche bei Gelegenheit“, Jürgen Wisch,
Bergstedter Kirchenstraße 7, 22395 Hamburg
Tel. 67 10 39 42, e-mail: wisch@kirchebergstedt.de / www.kirche-bei-gelegenheit-hamburg.de

Verantwortlich für Kirchenmusik: Kantorin u. Organistin Corinna Pods,
Tel. 51 31 06 42, e-mail: c.pods@web.de

Ansprechpartnerin für ehrenamtliche Aufgaben: Anke Grot, Tel. 604 98 62

Kirchlicher Kindergarten:

Bärbel Bolzendahl, Volksdorfer Damm 268, 22395 Hamburg,
Tel. 604 67 37, Fax: 69 46 44 26 e-mail: ev.kita-volksdorferdamm268@kikos.net

Jugend- & Konfirmandenarbeit Region 6 im Kirchenkreis Stormarn

Jugendbüro: Sorenremen 16, 22359 Hamburg
Oliver Wildner, Hendrikje Witt, Tel. 603 76 41
e-mail: oliver.wildner@jugendarbeit-region6.de • hennewitt@googlemail.com

Freundeskreis der Ev.-Luth. Kirche in Bergstedt e.V.

Ingrid Geest, Tel. 53 30 49 52 e-mail: managen@t-online.de
Konto: Haspa (BLZ 200 505 50) 1058/212 711

Förderkreis der Kirchenmusik in Bergstedt e.V.

Volker Wendt, Tel. 604 92 88 e-mail: wendt-elke-volker@t-online.de
Konto: Haspa (BLZ 200 505 50) 1058 210400

Förderverein des Ev. Kindergarten Bergstedt e.V.

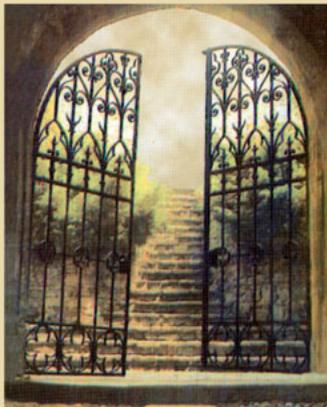
Konto: Haspa (BLZ 200 505 50) 1058 213289

Impressum: Gemeindebrief der Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bergstedt,

Bergstedter Kirchenstraße 7, 22395 Hamburg
Redaktion: Clarita Ledwon, Alexandra Bistram, Maud Mundschenk
Titelfoto: Fotoatelier Conrad, www.fotoatelier-conrad.de
Anzeigen: Renate Hofmann

Produktion: bistram production, Alexandra Bistram, Tel. 040 – 22 69 37 38
Auflage 5.000 Exemplare. Der nächste Gemeindebrief soll am 24.02.2012 erscheinen.
Redaktionsschluss ist der 20.01.2012

Wir bitten alle, die Termine mitzu-
teilen haben oder Berichte berück-
sichtigt haben möchten, dringend
um zeitige Einsendung der Beiträge
an das Kirchenbüro, mit dem
Vermerk „Gemeindebrief“. Wir
behalten uns vor, Texte zu kürzen.



Der Mensch geht, aber er läßt uns seine Liebe, seine Heiterkeit, seinen Ernst, seine Weisheit, er läßt uns seinen Geist zurück. Mit diesem lebt er unter den Seinen weiter.

Helfend und tröstend.

Han

BEERDIGUNGSIINSTITUT

Bernhard Han & Sohn

„St. Anshar von 1880“

Saseler Damm 31
22395 Hamburg
Tel.: 040-600 18 20
Fax: 040-600 18 299

Wandsbeker Chaussee 31
22089 Hamburg
Tel.: 040-25 41 51 61
Fax: 040-25 41 51 99

www.han-bestatter.de

info@han-bestatter.de

Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
Bestattungsvorsorge-Verträge und Versicherungen

Nutzen Sie die Möglichkeit eines persönlichen Informationsgespräches in unseren Besprechungsräumen, rufen Sie uns an oder senden Sie uns eine E-Mail.

Mitglied / Partner von:



Fachzeichen



Bund Deutscher Bestatter



Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand



Karatorium Deutsche Bestattungskultur



Deutsche See-Bestattungsgenossenschaft e.G.

**Kennen Sie ...
... den Marktwert Ihres Hauses ?**



Ingenieurbüro für Immobilien

Dipl. Ing. Hans-Ulrich Fenner
Hamburg / Ammersbek
Telefon: 040/605 507 27

Wir ermitteln für Sie den Marktwert Ihres Hauses.

Wir beraten Sie in allen Belangen eines geplanten Verkaufes und sorgen für eine reibungslose und professionelle Abwicklung.

**Hermann Wendt's Klempnerei
und Installation e.K.**

Bäder ◊ Gasheizungen ◊ Dacharbeiten
Neuanlagen ◊ Reparatur ◊ Wartung



☎ (040) 604 91 80

Fax (040) 604 91 06

Email: info@Wendts-Klempnerei.de

Bergstedter Chaussee 119 • 22395 Hamburg

www.Wendts-Klempnerei.de

FAHRRADZUBEHÖR

LOSE SCHRAUBEN

TRENDIGE TAPETEN



**MEHR ALS EIN
BAUMARKT**

Saseler Chaussee 211 | 22393 Hamburg
Tel. 040 / 600 19 60 | www.kwp-baumarkt.de

**HIER FINDEN
SIE, WAS
SIE SUCHEN**

kwp
...besser ist das.

Ein freundliches und kompetentes Team erwartet Sie hier.

Mit folgenden Leistungen möchten wir uns Ihnen empfehlen:

- private Wohnhäuser
- barrierefreies Bauen / Mehrgenerationenhäuser
- Schulbauten
- Kindertagesstätten / Krippen
- Gewerbe- und Verwaltungsbau
- Bauen im Bestand
- Wärmeschutzsanierungen
- Bauberatung

Schauen Sie gerne mal rein!



BAUERSFELD

...willkommen zuhause

CAFÉ

Café Bauersfeld GmbH - Wohldorfer Damm 136 - 22395 Hamburg
Tel. 040 – 604 90 30 www.cafe-bauersfeld.de
Öffnungszeiten: Di - Fr: 9.00 - 18.00 Uhr, Sa - So: 8.00 - 18.00 Uhr
An Feiertagen: 12.00 - 18.00 Uhr Montag ist Ruhetag

Familiencafé Bauersfeld - Willkommen zuhause
Wir bieten für Sie:

- Leckere Hausmannskost
- Selbstgebackene Kuchen & Torten:
Unsere Spezialität sind Nussecken
- Biergarten neben dem Haus
- Stammtisch, Vereinsfest,
Geburtstags- und Familienfeste
- Catering und Mietungen gehören
zu unserem Service
- Kickern, Eis- Essen,
Musik aus der Musik Box
- Das WC ist rollstuhlgerecht

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

